

## Appendix

### Examples from the ITS-Collection of Documents

The enormous quantity, particularly of personal records, which is available at the Tracing Service, is already very impressive as such. If, besides this, the variety of the same is also taken into account, such a diverse range of the most different kinds of registrations presents itself that even astonishes experienced caseworkers at the Tracing Service again and again. A fundamental prerequisite within the scope of the daily answering of inquiries is the "drawing" of the most various documents, the existence of which often only gives rise to surprise. In addition to the registration at the time of the arresting and on the further stages of the individual and entire time of suffering, i.e. up to the death or the liberation – that is the documentation of the chronological persecution –, there exists a mass of written traces about single events and thus incredible details in the individual phases of this path that was thorny for many of them. In the following, some examples are shown in a random collection, and this in the way they have to be accessible as easily as possible according to the requirements of an operative Tracing Service within the preservation system for the provision of evidence described in detail further above:

1. Concentration Camp Documents
2. Wartime Documents
3. Post-War Documents
4. General Documents
5. Tracing Service Documents

At this point, it should be pointed out unmistakably that, especially as the collection of documents, depending on the place of the perse-

cution, has been preserved and handed over to the ITS in an extremely varying completeness, examples are partly concerned that are available in Bad Arolsen only very fragmentarily. In addition to the incompleteness, some also have the characteristic of being unique, i.e. they are so specific that they were only drawn up in one particular place. Conclusions regarding total stocks or even of a general nature would be out of place here. As an example of this kind, the lice control examination list of Concentration Camp Gross-Rosen may be mentioned.


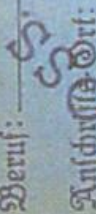
Certainly, this collection represents a contribution to a better understanding of the aspired meticulousness – hardly comprehensible any more today –, by which it was tried during the war (in spite of the temporarily acute lack of paper as, for example, documented on page 102) to register the persecution. A recognizable logic, however, is not revealed by this selection, because, in certain cases, the leaving of traces has obviously been refrained from consciously from the very beginning. During the selections in the Camps Auschwitz and Lublin-Majdanek, the persons who were not admitted to the camps were not registered at all at the time. The same is true for the registration of the transports after their arrival in the so-called death camps like Chelmno, Treblinka, etc.

In spite of the incompleteness and diversity of the stocks, these offer at least a clue and perhaps even an insight into this special and somehow self-contained world. To what extent this view comes close to reality even only approximately, will presumably remain denied to those not concerned for the most part. In the preface of a book published in the year 2001, that is with a somewhat greater distance to the events themselves, Raul Hilberg, as acknowledged Holocaust researcher, states after years of studies: “Nonetheless, I began only late in my life to analyse the sources used by me. For fifty years, I have chiefly concerned myself with the event itself and

have considered the sources to be raw material that would place me in a position to describe the destruction process"<sup>21</sup>. Even though this statement was exclusively made in connection with documents about the Shoah, this approach probably applies to all records, which refer to the incarceration in a concentration camp, and presumably to a considerable part of the other records as well.

The documentary material of the ITS comprises the entire facet of the registrations during the time of the nazi persecution. According to the time of the liberation of the places of persecution themselves or geographically seen, i.e. of entire regions in the former four occupation zones, the stock has been preserved and has reached Bad Arolsen to different extents. The following examples may help to deepen existing knowledge or to show new aspects at least, which render an even more profound insight into the incredible bureaucratic machinery of the time possible.

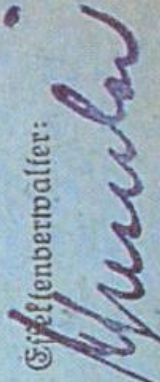
The plastification performed on the original documents in the 1950s and 1960s has guaranteed the stability of the records over decades. With the increasing age of the documents, the originally implemented conservation measure is meanwhile causing the opposite, namely a destruction of the same. As a mass procedure for the removal of the lamination is not offered yet, immediate action in the form of a restoration of single sheets is necessary in view of the rapidly progressing damages (cf. Appendix 6. Restoration Demand).

Vor- und Zuname:  P Post-Nr. 26006  
 geboren am: 1. 23. in: Litzmannstadt  
 Anschrift:  Straße Nr. \_\_\_\_\_  
 Eingel. am: 21.9.44, Uhr von: Köln, Uhr nach: \_\_\_\_\_  
 Entf. am: \_\_\_\_\_

Bei Einlieferung abgegeben:

	Koffer	Aktenmappe	Palet
Hut/Mütze	Feuerzeug	.....	.....
Mantel	Tabak	.....	.....
Rock	Sigaren/Sigaretten	.....	.....
Weste/Kleiderweste	Sig. Mäntchen	.....	.....
Soße	Tiertuch	.....	.....
Pullover	Messer/Schere	.....	.....
Oberhemden	Weißtuch/Drebbel	.....	.....
Unterhemden	Geldbörse	.....	.....
Unterhosen	.....	.....	.....

Verfassen: ja - nein

Erfassenbetreiber:  
  
 Oberführer

**Effect cards**  
 On these cards, the personal belongings were entered, which the prisoners had brought with them at the time of their committal to the camp. The prisoners confirmed the entries with their signature. Some of the effect cards preserved at the ITS even include the signature of the prisoner certifying that the effects were received back.

Abgabe bestätigt



gelbe Karte

**F.Nr. 104669**

Malaria-Index

24. V. 45. 5.000 Blut im Septa p. Hwaen juu i.v. Hb 60% (9.5)		
27. V. Hb 74%	12. VI. 45. Blut To	28. VI. 48. Blut 80 To
3. VII. Blut 84.4	13. VII. Blut 37.2	29. VII. Blut 80 To (Hb 95)
4. VII. Blut 84.0 Migt	14. VII. Blut To	31. VII. Blut 80 To
[K 1034, 1035, 1036 m]	15. VII. Blut 37.9	31. VII. Blut 80 To
6. VII. Blut 84.4	16. VII. Blut 80 To	1. VIII. Blut To
[K 1034, 1035, 1036 m]	17. VII. Blut 80 To	1. VIII. Blut To
6. VII. Blut 84.4	18. VII. Blut 80 To	3. VIII. Blut To
7. VII. Blut 84.5	19. VII. Blut 80 To (Hb 76)	4. VIII. Blut To
[K 1034, 1035, 1036 m]	20. VII. Blut 80 To	5. VIII. Blut
8. VII. Blut 84.5	21. VII. Blut 80 To	
9. VII. Blut To Hb 70	22. VII. Blut 80 To	
[K 1034, 1035, 1036]	23. VII. Blut 80 To	
10. VII. Blut To	24. VII. Blut 80 To	
11. VII. Blut To	25. VII. Blut 80 To	
	26. VII. Blut 80 To	
	27. VII. Blut 80 To	

**Malaria-Index**  
 In Concentration Camp Dachau, medical experiments were made on the prisoners. There exist various records about this.

Der Lagersarzt K. L. Natzweiler

Natzweiler, 25. 2. 1943

Ärztliche Entlassungsuntersuchung.

Betrifft: Häftling Fritz [redacted] Nr. 2587

An die Kommandantur des Konz.-Lagers Natzweiler.

Der Häftling Fritz [redacted] Nr. 2587

wurde am 25. 2. 43 ärztlich auf frische und alte Unfall- und Krankheitsfolgen untersucht.

Ein krankhafter Befund wurde nicht festgestellt.

Der Lagersarzt K. L. Natzweiler

*[Signature]*  
 Hauptsturmführer


Doctor's discharge sheet, as it was issued for discharged prisoners of Concentration Camp Natzweiler at the time of their release.

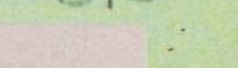
A B C D E F G H J K L M N O P Q R S T U V W X Y Z

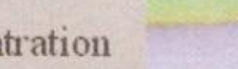
Get. Nr.: [REDACTED] H0126 Hand

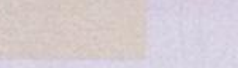
Bemerkungen:

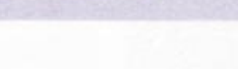
Datum	Zahn	Behandlung	Soil	Haben	Datum	Zahn	Behandlung	Soil	Haben
G.H.W.	5	X + 1 J V							
12.1.44	2	Hand							
	3	Hand							
	7	Hand							
	2	Hand							
3.11.44	2	X + 1 C.M. V							





























































































































































































































































































































































































































































Block 17  
 Nr: 1451  
 Dat: 26.1.45.

69

Läusekontrolle

Wm.	Name	Läuse und Eier	Bem.
94692	[REDACTED]	2 Läuse	
93419	[REDACTED]	2 "	
93120	[REDACTED]	2 "	
93593	[REDACTED]	1 "	
1590	[REDACTED]	2 "	
85178	[REDACTED]	2 "	

Insgesamt: 11 Läuse bei 6 Häftl.

**Lice control examinations**

Owing to the fact that few personal records from Concentration Camp Gross-Rosen are available at the ITS, such documents often are the only proof.

Wm  
 Nr 87110

183

Mauthausen ..... 2/8 ..... 12

Nazwisko ..... [redacted] ..... Imię *Lejter*

Data urodz. *11/9 1911* ..... Miejsce urodz. *Orłowice*

Przynależność państwowa ..... *Polskiego*

Zasad *Orłowice*

Porząd samierka wyjechać ..... *English and Polish*  
*questionnaires*

Czy poszukuje zaginionych.

Nazwisko Imię Nazwa

1) .....  
 2) .....  
 3) .....  
 4) .....

Czy na czołowych są pytania

Nazwisko Imię Nazwa *1/202*

1) *Ch...* ..... *41 Torontol Centre*

2) *Toronto / Kanada / ul. [redacted] Street*

3) .....

English and Polish questionnaires  
 After the liberation, the prisoners present in the concentration camps, e.g. Buchenwald, Dachau, Mauthausen, were registered and interviewed, among other things, about the imprisonment, reasons of the imprisonment as well as about the place where they wished to reside in future.

6820 EV. 6820

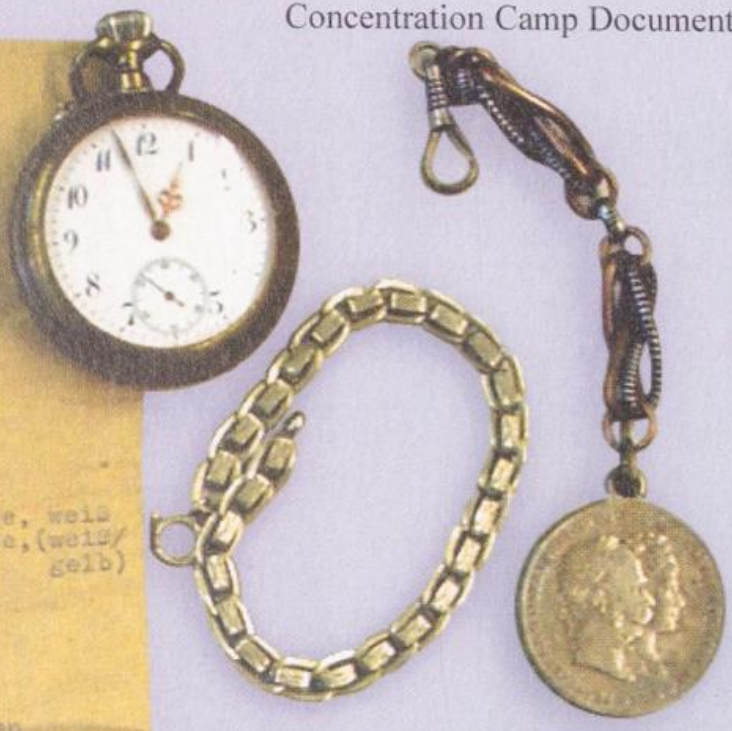
[redacted] Johann

geb. 4.6.05

1 Taschenuhr weiß mit Kette, weiß  
 1 Taschenuhr, gelb mit Kette, (weiß/gelb)  
 1 Kette als Anhänger  
 1 Armband, weiß.

K.L. Neuengamme, am  
 15.12.41

[redacted] *Johann*



1

F o l e 29 921

[redacted] Josef

geb. 30.3.1923 *Alt 3713*

I n h a l t:

1 Armbanduhr weiß mit Gliederband (Befekt)  
 1 Taschenuhr weiß mit Kette gelb (Revue)

Neuengamme, am 16.5.1944

[redacted]

*Kasse 2  
 Spindel 52  
 Envelope 14*

Envelopes from Concentration Camp Neuengamme with delivered effects

Concentration Camp Documents

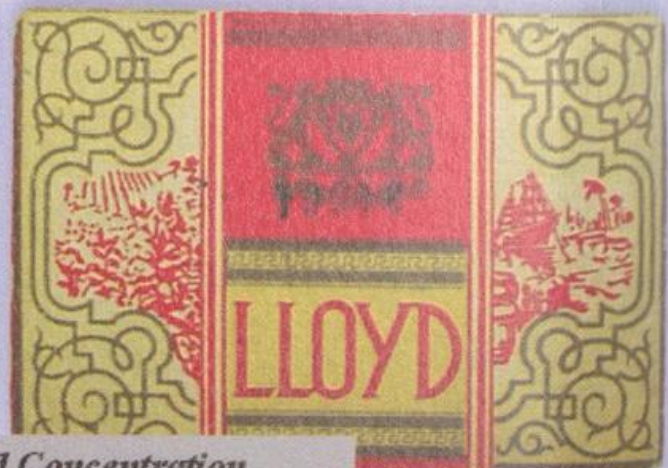
[Redacted]	6508	Pol. 5/5
Nennis		12.11.15
Zugeg. am: 1.10.34		
Geb. Ort: [Redacted]		
Quelle: 30/9.36		



[Redacted]	9143	2/2
Georg		19.3.02.
Zugeg. am 8. 2. 36.		
Geb.- Ort: [Redacted]		
Quelle: 18.36		



St. [Redacted]	10038	P. 4. 4/2
Melchior		13. 4. 47
17.36		[Redacted]
Quelle: 18.36		



*Writing-room card Concentration Camp Dachau written on the inner sides of original cigarette packets cut to size*





ITS 084

FG-23

FG-12

Liste der in St. Liebfrauen von 1939 bis heute  
stattgefundenen Trauungen von A u s l ä n d e r n

1. Josef [redacted], geb. 24. 11. [redacted] in Kramen Kre.  
Kathisch, besond. Ort in Eckendorf /Lenzo.  
Marianne [redacted] geb. 26. 1. [redacted] in Bornhagen Kre.  
Kathisch, besond. Ort in Eckendorf.  
Getraut 8. 12. 1940.
2. Broer [redacted], geb. 12. 11. [redacted] in Maheim /Holland.  
Jeltie van den B [redacted], geb. 28. 8. [redacted] in Holland,  
nähere Angaben fehlen.  
Getraut 10. 7. 1942.
3. Giovanni [redacted] o, geb. 29. 7. [redacted] in Careladetto  
Italien.  
Korizkeja [redacted] geb. 18. 12. [redacted] L e v o r  
b./ Werschau.  
Getraut 1. 8. 1945.
4. Armando [redacted] 3. 2. [redacted] in Casato b./ Salerno,  
Maria R [redacted] - en [redacted] Gestel /Holland.  
Getraut 11. 8. 1945.

Bielefeld, den 24. Juli 1946.

Kath. Pfarramt Liebfrauen:

*Blain M. W.*

Bischof, Pfarrer.

Liebfrauengemeinde

Bielefeld  
Friedrichstraße, 6

*Reports on marriages*

Predominantly, these reports came from registry offices, because the communities rarely recorded marriages in the lists about the stay of foreigners during the war.

Stadtkreis Bonn

IIS 52

F 9-190

Kategorie B

Beglaubigte Abschrift.

a IV 635/39

9,- RM Urkundensteuer zu dem Gerichtskosten erhoben.

Bonn, den 3. Januar 1940

der Urkundsbeamte der Geschäftsstelle, gez. Zimmermann, Justizoberinspektor.

Eröffnet:

Bonn, den 3. Januar 1940

Amtsgericht, Abt. 5a  
gez. Zimmermann,  
Justizoberinspektor als Rechtspfleger 5 a IV 635/39

Testament.

Wir, die Werftbuchführer [redacted] hen Eheleute zu Kiel, nämlich:

1. ich, Johann [redacted] errichten im Nachstehenden unser gemeinschaftliches Testament.

Wir bestimmen von Todeswegen was folgt:

Wir, Johann und Auguste geborene [redacted] schen Eheleute ernennen zu unseren Erben:

1. uns gegenseitig,
2. unser eheliches Kind

Diese Erbeseinsetzung geschieht mit der Massgabe, dass der Überlebende von uns Testatoren Vorerbe des Erstversterbenden und unser vorbenanntes Kind Nacherbe sein soll, und zwar ist letzteres nur auf dasjenige eingesetzt, was bei dem Tode des Letztlebenden von uns noch übrig sein wird.

Sollte der Überlebende Ehegatte indessen zu dem einer zweiten Ehe schreiten, so hat er mit Kinde die gesetzlich vorgeschriebene Teilung zu halten. Dieses ist von mir, dem Ehemann Johann [redacted] eigenhändig geschrieben und unterschrieben.



CATEGORY

3

Search Bureau

(Siegel)

Kiel den 10. Januar 1937  
gez.

Beglaubigt:  
gez. Unterschrift  
Justizangestellter als Urkundsbeamter der Geschäftsstelle des Amtsgerichts Abt. 5a

Diese Abschrift wird Ihnen zur Kenntnis übersandt.

Für die Richtigkeit der Abschrift:

S: *Reports on inventory and bequeathed property*  
S: exist very often and from all four occupation zones.  
This last will written in 1937 was only documented during the war, probably because the persons concerned were still in Germany at that time.

**Städt. Krankenhaus  
Zell (Wiesental)**

Leitender Arzt Dr. Müller  
Telefon Nr. 251  
Postcheckkonto Karlsruhe Nr. 8057  
der Stadtkasse Zell im Wiesental

332

IV

ITS 141

(17a) Zell i. W., den 25. März 1946.

Der Landrat, Lörrach,  
Eirc 28 NRZ 1943

An den  
Herrn Landrat - Vers. Amt  
L ö r r a c h.

Nachforschung über Zivil- und  
Militärangehörige der vereinig-  
ten Nationen  
H i e r

Aufbewahrung medizinisch - da-  
mitärer Akten dieser Personen.

In der Anlage übersende ich 19 Aktenstücke von Personen  
der vereinigten Nationen, die im Krankenhaus waren.

Ferner geben wir nachstehend eine Aufstellung über die-  
jenigen Personen, für die Akten nicht vorhanden sind.

O.Z.	Zuname	Vorname	Geburtsdatum	Tag der Aufnahme	Entl. Krankheit
1.	[REDACTED]	Adebt	22.5.25	17.2.43 - 3.6.43	Schiene- beinbruch
2.	[REDACTED]	Wassitig	unbekannt	17.5.43-22.7.43	Epilem
3.	[REDACTED]	Jean	11.2.20	8.7.43- 14.7.43	Gastritis
4.	[REDACTED]	Josef	1.1.15	9.9.43-16.9.43	Magen- senkung
5.	[REDACTED]	Michael	10.9.10	5.11.43 - 13.11.43	Forunk- lose
6.	[REDACTED]	Jnhiette	4.8.22	13.1.44-24.1.44	Grippe
7.	[REDACTED]	Johann	25.4.25	29.1.44- 29.2.44	Astmah

Der Verwalter :

Müller

**Reports on stays of foreigners in  
hospitals during the war**

Similar reports were also ordered on  
the part of the Allied Military  
Authorities from all registration  
offices, as e.g. reports for this group  
of persons on marriages, births and  
deaths.



Int. C 003

S. 11 Aachen

ITS 002 Master russischer Staatsangehöriger auf dem Westfriedhof in Aachen.

ITS 002

Inf. Nr.	Namen	Vornamen	Geb. Datum	Sterbeort	Datum u. Todesursache	Beerdigungsstelle
1	unbekannt	unbekannt	ca. 30 Jahre	Aachen	28. 5.44	Flur 27a 2/11 ✓
2	"	"	" 20 "	"	28. 5.44	" " 27a 2/13 ✓
3	"	"	" 20 "	"	28. 5.44	" " 27a 3/10 ✓
4	"	"	unbekannt	"	unbekannt	" " 27a 3/16 ✓
5	"	männlich	"	"	15. 4.45	Tod durch Erschiessung 56 1/3 ✓
6	"	"	"	"	15. 4.45	" " 56 1/4 ✓
7	"	"	"	"	14. 5.45	Herzschwäche 56 3/2 ✓
8	"	"	"	"	2. 7.45	unbekannt 56 7/4 ✓
9	"	"	"	"	2. 7.45	" " 56 8/1 ✓
10	"	"	"	"	17. 7.45	" " 56 8/5 ✓
11	unbekanntes Kind	"	"	"	unbekannt	Tot aufgefunden 10 12/2 ✓

3. Unbekannte Russen.



List of deceased unknown Russian nationals

Such reports are very seldom and only little helpful for the evaluation according to mandate due to the lack of concrete personal data.

### 3. Post-War Documents

#### Liste über die Ausstellung von Ausweisen für KZ-Häftlinge.

Lfd. Nr.	Name und Vorname Wohnung	Beruf	Geb. Datum Geb. Ort	Ausweis	Ausstellg. Datum
1 ✓	[redacted] Istvan Erding	Rechtsanw.	18. 99 Kassa	Lager Dachau v. 28.6.45. Capt. Robot & DEAL	31.7.45
2	[redacted] Hugo Erding	Spiritus- Kocher	11. 88 Naklod	"	31.7.45
3	[redacted] Istvan Erding	Beamter	1. 07 Naparad	"	31.7.45
4	[redacted] Ajzek Erding	Schlosser	2. 23 Belin	Pass v. 10.7.45 Cap. Bierman- Auschwitz-	31.7.45
5	[redacted] Merin Erding	Journalist	7. 0 Kawitz	"	31.7.1945
6	[redacted] Benjamin Erding	Maler	2. 6 Belin	Ausweis v. 29.7.45 (Dr. Berkes) Pass v. 29.7.45 Cap. Bierman	31.7.45
7	[redacted] Abraham Erding	Automech.	17. 23 Szeged	Lager Dachau v. 3.7.45 Robert E. DEAL Capt. F.A. C.D.D.P.	31.7.45.
8 ✓	[redacted] Jander Erding	Schlosser	18. 18 Kassa	Lager Dachau v. 3.7.45 Robert E. DEAL Captain, F.A. C.D.D.P.	31.7.45
9	[redacted] Tobias Erding Zweitschrift ausgest. am 5.11.45, da Original verloren.	Buchhalter	20. 24 Zawarcie	Lager Dachau v. 3.7.45 Robert E. DEAL Capt. F.A., C., D.P.	31.7.45
10	[redacted] Joel Erding	Beamter	15. 25 Belin	Lager Dachau v. 3.7.45 Robert E. DEAL Capt. F.A.C.D.D.P.	31.7.45
11	[redacted] Josef Erding	Maler	16. 10 Erding	Lager Dachau v. 3.7.45 Robert E. DEAL Captain, F.A. C.D.D.P. Team 101	6.8.45
12	Nid [redacted]	Kraftfahrer	1.9 Belin	970-94 COUNTER INTELLIGENCE DETACHMENT APO 446 U.S. ARMY JAMES A. Evans Ap. Agent CIC	7.8.45

#### Issuing of identity cards for former prisoners of concentration camps

List of the Landratsamt (Rural District Office) Erding. Only very few reports of this kind are available at the Tracing Service.

Jidiszer Komitet  
in Altötting



Altötting, den 24. 1. 1947

Eingang 150  
Erledigt

A J N W O J N E R - L I S T E

der naj ajnregistrierten ajnwojner bis 25. Januar 1947

Kibuc  
Lager  
Komitet

Altötting II - Bayerischer Hof -

genojer post adres Neuöttingerstr. 5, Bayerischer Hof

nomen fun ferantfortlichen lejter fun di kartaj:



Nr.	familje	nomen	gebojren	jectiker adres
1.	[redacted]	Hermann	30. 5.	[redacted] gein Altötting, [redacted] Hof
2.	[redacted]	Rosa	27. 9.	[redacted] tow " "
3.	[redacted]	Halina	3. 12.	[redacted] rikowo " "
4.	[redacted]	Sura-Perla	2. 1.	[redacted] ötting " "
5.	[redacted]	Hersz-David	7. 1.	[redacted] ötting " "
6.	[redacted]	Motek	11. 11.	[redacted] ku Neuötting, str. 11
7.	[redacted]	Tobs	21. 6.	[redacted] ku " "
8.	[redacted]	Rachela	25. 2.	[redacted] wice Altötting, str.
9.	[redacted]	Hela	15. 4.	[redacted] usk " 84
10.	[redacted]	Mordka	10. 12.	[redacted] schau " "
11.	[redacted]		21. 1.	[redacted] ötting " "
12.	[redacted]	Ruta	20. 2.	[redacted] " Ne Hof
13.	[redacted]	Erajndla	27. 9.	[redacted] " gerstr
14.	[redacted]	Josef	20. 4.	[redacted] " 15
15.	[redacted]	Alter	15. 2.	[redacted] " "



*Newly registered inhabitants after the war*  
Issued in Altötting on 24.01.1947  
in the Yiddish language.

F/a

70-18-1034 Bal 15 "B" 37

OIR Dir. Zone Fr. All.  
 Service Zonal de l'Eligibilite  
 NEUENBURG - Wurt. - Tel. 356

CATEGORIE "B"

Quinzieme Liste - <sup>122</sup>  
 Trente-Septieme Page -  
 31-3-49

REFUGIES OU PERSONNES DEPLACES  
 reconnus par le Service Zonal d'Eligibilite  
 comme tombant sous le mandat de l'OIR et  
 ayant droit, des reception de la presente  
 Liste:

Centre de M.LINGEN -  
 Cercle de M.LINGEN -  
 Pays de Wurtemberg

- 1) a la protection juridique et politique de l'OIR,
  - 2) au reetablissement ou au rapatriement,
- Categorie B = Beneficiaires } de l'assistance materielle, complete et gratuite  
 Categorie BJ = Non Beneficiaires } de l'OIR.  
 Categorie CB = Cat. B } mais a convoques au premier passage de la Commission Zonale  
 Categorie CBV = Cat. BJ } de Verification de l'Eligibilite de l'OIR

=====  
 Natio- Date de Jurnatri- Nombre de Par,  
 nalite Sexe Prenom Nom naissance sultion: dos,pers. Const.,Adressae  
 =====

Hong.	F	[REDACTED]	17-	45	167.602-2	RF 1	SCHMIDT,
"	F	[REDACTED]	26	37	"	-3 " 1	Camp Hong,
"	F	[REDACTED]	2	7	"	-4 " 1	(Dolf)
"	M	[REDACTED]				-5 " 1	
		(8-1)			(CM 5 772)		
Youg.	M	[REDACTED]					
		(8-2 4*B*25)					

*Recognition of the DP-status*  
 by the zonal committee for  
 refugees and displaced persons.  
 With this, they received the legal  
 and political protection of the  
 IRO and the right to establish and  
 repatriate themselves.

Neustadt in Holstein, den 23. November 1950

Schlussericht

Über die Ausgabe von Brennmaterialien (Unionbriketts, Koks, Holz und Eierbriketts) an die EI-DPs in der Gemeinschaftsunterkunft Neustadt in Holstein.

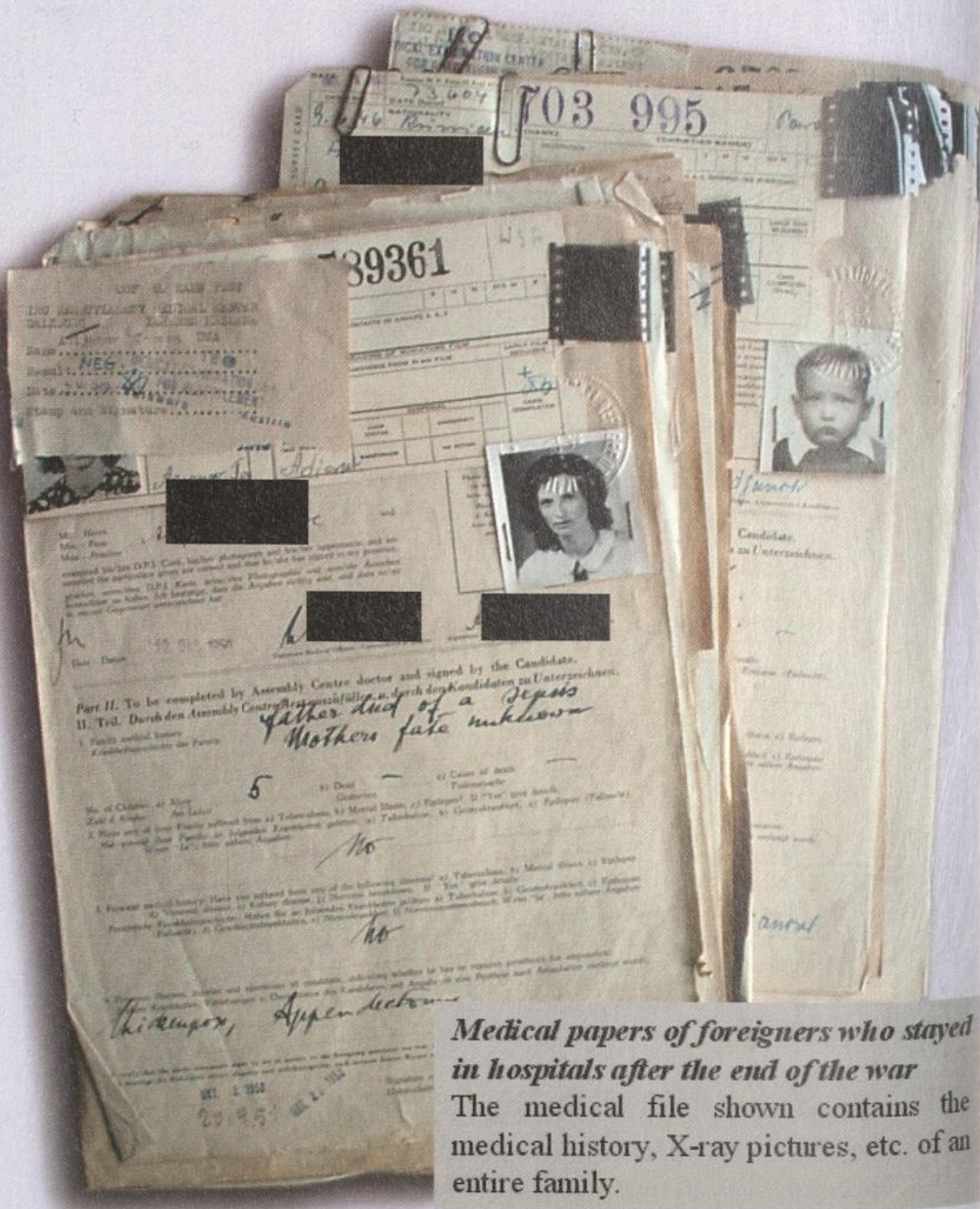
Lfd. Nr.	Volksgruppe	Bezeichnung des Brennmaterials							
		Unionbriketts		Eierbriketts		Holz		Koks	
		Port.	kg	Port.	kg	Port.	kg	Port.	kg
1.	Polen	603 ✓	25	566 ✓	35	534 ✓	19	602	30
2.	Letten	525 ✓	25	498 ✓	35	484 ✓	19	457	30
3.	Litauer	243 ✓	25	240 ✓	35	240 ✓	19	268	30
4.	Ukrainer	117 ✓	25	102 ✓	35	107 ✓	19	98	30
5.	Esten u. And.	105 ✓	25	85 ✓	35	104 ✓	19	102	30
	Sa...	1593	-	1491	-	1469	-	1527	-
1.	Polen	539 †	25	602	15	-	-	-	-
2.	Letten	490 †	25	457	15	-	-	-	-
3.	Litauer	217 ✓	25	268 ✓	10 ✓	-	-	-	-
4.	Ukrainer	105 †	25	98 †	10	-	-	-	-
5.	Esten u. And.	77 †	25	108 †	10	-	-	-	-
	Sa...	1428	-	1533	-	-	-	-	-
1.	poln. Komitee	-	-	-	-	-	200	-	250
2.	lett. "	-	-	-	-	-	200	-	250
3.	lit. "	-	-	-	-	-	200	-	250
4.	ukr. "	-	-	-	-	-	200	-	250
5.	est. "	-	-	-	-	-	200	-	250
	Sa...	-	-	-	-	-	1000	-	1250
1.	Polen	} Zur reserve	-	-	-	-	-	-	2400
2.	Letten		-	-	-	-	-	-	1650
3.	Litauer		-	-	-	-	-	-	1100
4.	Ukrainer		-	-	-	-	-	-	500
5.	Esten u. And.		-	-	-	-	-	-	500
	Sa...	-	-	-	-	-	-	-	6150

Gesamtaufstellung in der Anlage 1

*Distribution of fuels in a communal lodging for DPs*

For each of the different ethnic groups, a responsible person picked up the ration coupons for coal and distributed these to the persons entitled.

Handwritten signature and date: *Handwritten signature*  
11/16



**Medical papers of foreigners who stayed in hospitals after the end of the war**  
The medical file shown contains the medical history, X-ray pictures, etc. of an entire family.

CM/1  
 COMMISSION PREPARATOIRE  
 DE L'ORGANISATION INTERNATIONALE POUR LES REFUGIES

Vorbereitende Kommission  
 der Internationalen Flüchtlings-Organisation

P.L. 2.1

Genève - Cent. 25-6190

**DEMANDE D'ASSISTANCE**  
**GESUCH UM HILFE**

1. NOM DE FAMILLE -- Familiennamen  
 S. [redacted]

4. Date -- Datum  
 18. 11. 42

5. N° d'identité -- Ausweis-Nr.  
 185.700

2. Autre ORTHOGRAPHE ou autres NOMS  
 Anders Schreibweise oder Zunamen

6. Nationalité -- Staatsangehörigkeit  
 a) revendiquée -- beanspruchte *POLONALE*  
 b) groupe ethnique -- Volksangehörigkeit *ALLENMAN*  
 c) à la naissance -- bei der Geburt *POLONALE*  
 d) pays de résidence avant la guerre mondiale  
 Aufenthaltsland vor dem 2. Weltkrieg *Polen*  
 e) A -- Nationalité précédente -- Frühere Staatsangehörigkeit

Religion -- Religion  
 cath. rom. protest. juive, orthodoxe, autre  
 Röm. kath., Protest., Jüd., Orthod., Andere  
*protest. - cath.*

7. Etat-civil -- Familienstand  
 marié *1941*  
 célibataire *29. 11. 42*  
 veuf *29. 11. 42*  
 divorcé *29. 11. 42*

8. NOMS -- Namen	Degré de parenté avec chef de famille Verwandschaftsgrad z. Familienoberhaupt	Date de naissance Geburtsdatum	Nationalité Staatsangehörigkeit	VILLE PROVINCE et PAYS de naissance Geburtsort, Provinz und Land
a. 1) MARIAGE -- Mann	chef	15. 11. 1891	Polona	STRUTYN-Kalisch-Polona
b. 1) FEMME -- Frau	épouse	3. 10. 1891	protestante	ALTRACH-Württ. ALLEMAGNE
a. 2) ENFANTS -- Kinder	filles	5. 3. 1933	"	Leutkirch "
b. 1) ENFANTS -- Kinder	filles	31. 10. 1933	"	Aitrach-Württ. ALLEM.

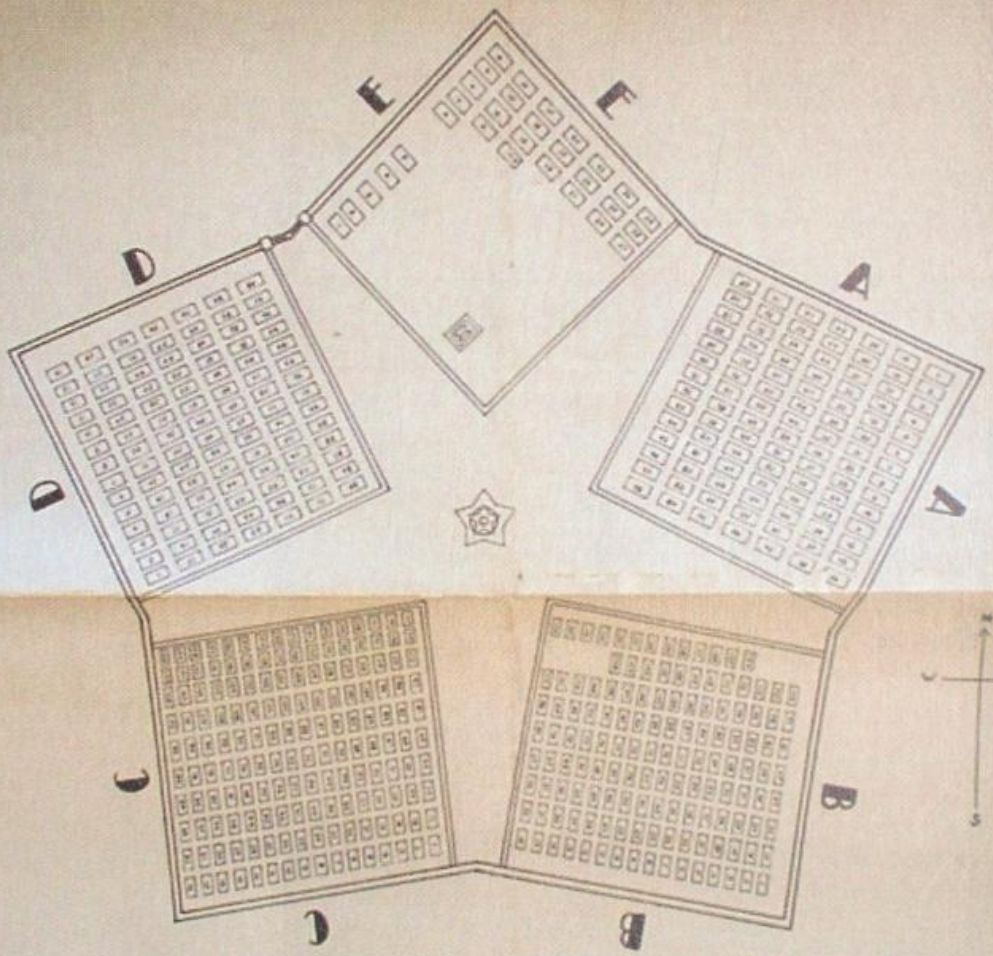
9. AUTRES MEMBRES DE LA FAMILLE. NOMS AU COMPLET. Sonstige Familienmitglieder, Vollständige Namen

a. a				
a. b				
a. c				
a. d				



**CM/1 File (chiefly available for families)**  
 "Care and maintenance"-forms are applications for granting the IRO-assistance. They were filed in DP-camps and contain the information given by the applicants themselves concerning their employment and/or stay during and after the war.

# REFUGEE CEMETERY EL SHATT EGYPT - UNRRA - I.R.O.



Scale : 1 cm = 2 metres.  
Location : longitude: 32° 35' 24"  
              latitude : 30° 02' 30".

Date : 1 December, 1946.

*Cemetery plan with list of names, on the basis of which the graves may be allocated to the persons buried*

In El Shatt in Egypt, there had existed two refugee camps since 1944 and in the early post-war time.

There resided predominantly refugees from Yugoslavia. It was possible in a few cases to ascertain the names of Czech, Austrian and Polish nationals as well as of deceased persons whose nationality is unknown in the list of the persons buried on this cemetery.

NAME	AGE	DATE OF BIRTH	PLACE	SERIAL NO.	
				1	2
Jana	3	11. 8. 45	E	91	475
Petar	31	29. 8. 45	D	41	487
Mare	42	14. 8. 44	A	40	270
Jate	9/12	18. 8. 44	B	113	62/M
Jerko	42	16. 4. 45	D	45	459
Toni	1	29. 8. 44	B	7	303
Jure	6	24. 1. 45	B	74	454
Jaka	34	26.10. 44	A	90	325
Matasa	5	28. 8. 44	C	15	28
Barica	3	11.11. 44	B	55	24C
Jan	72	12.12. 44	D.	3	470 (Czech)
Jaka	6	11.10. 44	B	39	370 (Czech)
Janica	3	9. 8. 44	F	38	128
Goran	1	20. 8. 44	C	144	277
Iva	1	28. 8. 44	C	12	32
Devica	1/20	24. 8. 44	C	78	174 (Czech)
Perica	11	10.12. 44	B	44	475
Vinka	4	22. 7. 44	G	114	229
Jos	34	12.12. 44	A	62	250
Jelo	27	2. 2. 44	B	14	372
Ivan	44	5. 3. 48	E	4	112
Ivan	1	2.10. 44	B	34	345
Ali	5/12	20. 4. 44	B	106	39/M
Margarita	8/12	19. 4. 44	B	107	38/M
Petar	45	7. 7. 44	A	34	272
Vinka	8	16. 1. 45	B	70	421
Ivan	1	30. 8. 44	B	4	301 (Czech)
Jaka	76	4. 6. 44	A	21	117
Walter	24	13. 4. 47	E	16	514 (Austrian)
Josko	1	27. 8. 44	C	4	46
Ivan	58	20. 8. 44	A	3	72
Jure	68	8. 8. 45	D	21	472
14 - Franjo	17	22. 4. 45	B	25	42/M
14 - Franjo	1	4.10. 44	B	31	300
14 - Lenjaka	1	4. 8. 44	C	130	222
Jerko	21	25. 7. 44	A	49	224
Josko	5	18. 8. 44	D	61	48/M
Kate	55	12.12. 44	D	17	458
Tibor	14	16. 8. 44	C	144	270
Nikola	1	25.10. 44	B	45	352
Mij	1	27. 8. 44	C	10	89
Dunja	3	7. 8. 44	C	137	241
Branko	13	15. 8. 44	C	11	141
Josko	50	1. 8. 44	D	65	47/M
Antoni	46	12. 4. 44	E	20	30/M
Mate	40	18. 3. 47	B	7	414
Rank	14	25. 8. 44	C	124	263 (Czech)
Katice	2	22. 6. 44	C	67	164
Marija	40	3. 4. 44	E	5	204
Mara			D	64	(Czech)
Mare	31	20. 4. 44	E	12	472 (Czech)
Josko	1	10. 9. 44	B	121	514
Jure	61	19. 8. 44	B	46	470
Don-Slko	23	10. 1. 45	D	24	428
Katica	74	20. 7. 44	A	52	271
Marija	74	13. 7. 45	D	69	490
Mate	20	17. 3. 45	D	32	140
Antoni	1	16. 8. 44	C	50	145
Josko	5	21. 2. 44	B	114	272
Istvana	3	18. 6. 44	C	54	154
Janko	3	14. 8. 44	E	142	271
Georg	3	12. 6. 44	C	40	133
Mate	25	15. 8. 44	A	1	69
Stenka	50	28. 9. 44	E	4	277 (Czech)
Francina	77	3. 7. 44	A	29	192
Marija	60	17. 8. 45	D	24	479
Mirko	1	16. 6. 44	C	55	113

**Emigration lists**

Lists of the emigrations of Displaced Persons to third countries, mainly the USA, Canada, Australia, by ship or plane. The lists are subdivided into shipping lists and Resettlement Center-lists.

Resettlement Centers: Into these centers, the persons came immediately after the stay in the DP-camp. There, the last papers were issued, the DPs were entered into the transport lists, and the tickets were made out as well as the luggage checked, marked and registered. A last medical examination was made and the last check by the security service.

Shipping list: At the port of embarkation, the identity cards were checked for a last time by the IRO, before the trip to a foreign country towards a mostly unknown future started.

- ~~1. 146911 304~~
- ~~2. 146911 304~~
- ~~3. 146911 304~~
- ~~4. 146911 304~~
- ~~5. 146911 304~~
- ~~6. 146911 304~~
- ~~7. 146911 304~~
- ~~8. 146911 304~~
- ~~9. 146911 304~~
- ~~10. 146911 304~~

REPORT NO. OF PERSONS EMIGRATING FROM SOG INTO RESETTLEMENT CENTERS THROUGH TRAVEL BUREAUS DURING 21st JUNE 1951

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
Sort No	DP No	CP/1 No.	Names	Place	Dir	Birth Date	Country of Birth	Occupation	Agency and for	Destination in USA	Origin	Area of	Origin	Area of
1.	247287	108758	Jucous		DIR	10.1.30	Pol.	Farmer	WZPZ	1010 Ave., Bellaire	MOJ			
2.	247287	108758	Jopann		S DIR	15.9.31	GER.	Housewife	dir.		MOJ			
3.	239832	244847	Harveth		S POL.	9.11.09	POL.	Bookbinder	ACTETP	2909 U. Ave., Bellaire	MOJ			
4.	187075	145476	Milcha		O DIR	22.5.05	YUG.	Hotelkeeper	DIR	Liberty Hill	MOJ			
5.	227903	357									MOJ			

LEWIS & CLARK

THE INTERNATIONAL REFUGEE ORGANIZATION  
 Resettlement to U.S.A. via  
 SOG DP Resettlement Center Waldorf.

Appendix 1 for Form, Order  
 No 25  
 61/217/L 19th JUNE 1951

#### 4. General Documents

The records of this section contain, among other things, information about the opening and closing of camps, about the work assignment of the prisoners respectively forced labourers, and about the conditions they were exposed to. In the following, please find a few examples of documents, for which the ITS has the power of disposal.

Schutz-Häftling [redacted] Albert  
Köln, den 8. August 1943.  
8

Lebenslauf.

Wurde geboren am 5. [redacted] in  
Steinheim (Luxemburg) als ältester Sohn  
des Landwirts [redacted] und  
seiner Ehefrau [redacted] geb. [redacted]  
Stand, beide wohnhaft in [redacted] bei Zersdorf  
(Luxemburg).

Ich besuchte 7 Jahre Volksschule und 2 Jahre  
Fortbildungsschule in Zersdorf. Danach arbeitete  
ich im landwirtschaftlichen Betriebe meines  
Vaters bis zu meinem 18. Lebensjahr. Am  
2. Oktober 1939 trat ich in die Großherzogliche  
Freiwilligen-Kompagnie ein, welche nach den  
Ereignissen von 1940 am 4. Dezember  
desselben Jahres nach Heimer zur Um-  
schulung versetzt wurde. Am 10. Juni  
1941 kam meine Kompagnie nach Köln und  
von dort am 20. Oktober desselben Jahres  
nach Jugoslawien kommandiert. Am 3. Januar  
1943 wurde ich in Kraibitz verhaftet.



159

10. Von wem sind dieselben begraben worden ?

Durch den Friedhofsdirektor Ferdinand Horn in Auerbach.

11. Wer pflegt diese Gräber ?

( Angabe des Namens und Anschrift desselben)

Die Stadt Auerbach Opf.

12. Hat der Bürgermeister die Personalien der Gefangenen registriert, welche im Lager, in der Gemeinde oder in der Nachbarschaft gestorben und begraben worden sind ?

Die Beurkundung erfolgte unter No= 47 / 1945 im Sterberegister des Standesamts Auerbach Opf.

13. Kann die Richtung angegeben werden in welcher sich der Transport begeben hat ?

Kommend von Westen, woher nicht angegeben, mit Marschrichtung nach Nürnberg.

14. Ist dieser Transport zu Fuß weitermarschiert oder in Ihrer Gemeinde durch die Bahn abtransportiert worden ?

Marschierten zu Fuß weiter, die Eisenbahn war damals in unserer Gegend außer Betrieb gesetzt.

15. Sind noch Augenzeugen in Ihrer Gemeinde vorhanden, welche Auskunft über solche Transporte aussagen können ?

Hierüber müßten erst Ermittlungen angestellt werden, ob sich hier Personen befinden, welche über solche Transporte durch andere Ortschaften und Gemeinden Aufschluß geben könnten. Hier sind weitere Transporte nicht durch.

16. Falls bejahend, ist Name und Anschrift derselben anzugeben.

./.-/-

No 1814

Auerbach/Opf., den 22. April. 1947.....

Der Gemeindevorstand Auerbach

Stadt Auerbach/Opf.

J. Hof. v. 28. 3. 47 H. 7113.

*[Handwritten signature]*

Questionnaire concerning a death march (2<sup>nd</sup> page)

Abteilung I  
6. Mai 1943.

Der Bericht  
vom  
Geheimrat und Strafgefängnis  
Stuttgart  
Nr. 233 g.  
an den Herrn Reichsminister der Justiz Abt. XV.  
z. B. den Herrn Staatspräsidenten Reiter oder Vertreter in Art  
der Abgabe gesetzlicher Aufträge.  
Auf Stra. vom 6. II. 1943 XV g 30  
in B. A. L. I. I. I.

Die Straßensonder für die Witzensmacher (Nr. 370) und (Nr. 372) sind noch nicht eingearbeitet, sie bedürfen noch der Ausbildung bis 1. II. 1944. Sollten sie vorher abzugeben werden, so muß die Witzensmacher einzeln gestellt werden.

Der noch vorhandene dritte Witzensmacher hat gemeinsam mit seinem Stabesführer (Nr. 366) ist bereits eingeleitet die von ihm ausgeführten Arbeiten sind vorläufige 25 Arbeiten.

Für den Witzensmacher (Nr. 392) konnte kein Straßensonder gestellt werden, weil kein hierzu geeigneter Gefangener zugef. Der Witzensmacher (Nr. 359) ist ebenfalls mit vorläufiger Arbeit beschäftigt. Wenn sich weitere Abende nicht ergibt, kann auch er abgeben werden.

Das erste Straßensonder hat durch Adolphe Assolater bereits 12 300 Jangere bestrafen, 3 weitere (Nr. 365, Nr. 371 und Nr. 364) werden am 7. de. Monat abgeben, 2 Witzensmacher gehen in Laufe dieses Monats mit Strafen ab. Ein nach dem 1. II. 1942 zugef. Jangere selektierter Witzensmacher mit anschließender Strafenbestrafung (Nr. 311, welcher Bericht vom 5. de. Monats 231 g) ist ebenfalls zur Abgabe vorgesehen.

Nach dem für den Oberstaatsanwaltschaftsamt Karlsruhe a. St. geltenden Strafverurteilungsdokumentation übersteigt an weiser Anzahl für den Straßensonder zu der Zahl der Strafen um ein Doppelte. (seit 1. I. 1943 63 Strafen und 124 Abgaben). Da die meisten Gefangenen mit Strafen von mehr als 3 Jahren nach Dinsburg abgeben werden müssen, befinden sich unter den Nachsten viele körperlich Behinderte. Dadurch wird die Mangelhaftigkeit, für Abgabe durch anschließende Strafen Strafen zu zahlen, stark verringert. Das Annehmen selbst erfordert

die zur Ausbildung notwendig längere Zeit als eine Lehre in der Freiheit".

Durch die in ganz definitive Aktion der Abgabe Assolater werden unsere Straßensonder ihre besten Arbeiter beruht. In der Straßensonder stehen, da aus den Nachsten keine ausreichenden Arbeiter zur Angelernter werden konnten, heute schon 6 Assolater leer, vom 7. de. Stra. ab 11 Assolater. Sind die Aktion der Abgabe der Assolater weiter durchzuführen, ohne daß der Strafverurteilungsdokumentation in einem den Belangen weiser Anzahl entsprechende Strafen bestrafen sind, dann ist unsere Witzensmacher in kurzer Zeit völlig mit Strafen.

In Vertretung  
Herr Dr. Schulz  
Oberstaatsanwaltschaft

Letter of the director of the penitentiary and prison concerning the transfer of prisoners as workers

Schwester Mathilde Resz

angestellt v. 10.8. bis 2.11.1936

Gehalt bezahlt v. 1.8. bis 28.2.1937.

---

Auskunft am 22.2.37 an die Gaufrauenschaftsleiterin  
Elsbeth F r i c k , München.

---

Frau Resz war 2 $\frac{1}{2}$  Monate im Heim Steinhöring beschäftigt.

Sie hat während dieser Zeit umfassende wirtschaftliche Kenntnisse und hervorragende Tüchtigkeit an den Tag gelegt. Als Wirtschaftlerin, die auch über gute Führereigenschaften verfügt, kann sie bestens empfohlen werden.

Ihre Entlassung aus dem Heim durch das Rasse- und Siedlungsamt erfolgte deshalb, weil sie nicht genügend die SS-mässige Einstellung zu den jungen Frauen im Heim finden konnte.

Heil Hitler!

Der Leiter des Heimes Steinhöring  
gez. Dr. Ebner  
SS- Standartenführer.

*Qualification of a nurse in a "Lebensborn"-home*

## Camp rules of Concentration Camp Esterwegen

Konzentrationslager Esterwegen  
Kommandantur

1. 8. 1934

### Besondere Lagerordnung für das Gefangenen-Barackenlager.

1. Zweck:

Es bleibt jedem Schutzhaftgefangenen überlassen, darüber nachzudenken, warum er in das Konzentrationslager gekommen ist. Hier wird ihm Gelegenheit geboten, seine innere Einstellung gegen Volk und Vaterland zu Gunsten einer Volksgemeinschaft auf nationalsozialistischer Grundlage zu ändern, oder, wenn es der Einzelne für wertvoller hält, für die schutzlose 2. od. 3. Juden-Internationale eines Marx oder Lenin zu sterben.

2. Einweisung in das Lager:

Kein Gefangener darf in Lager Zivilkleidung tragen. Zivilkleidung und Effekten werden bei der Einlieferung abgenommen und gesondert verwahrt.

Allen Neuzugängen sind die Kopfhare radikal zu scheren. Wer mit Ungesiefler behaftet ist und bei der Einlieferung keine Meldung erstattet, wird bestraft.

Bei der Aufnahme der Personalien durch Beamte der Polit. Abtg. des K.L.E. hat sich jeder Häftling an die reine Wahrheit zu halten und gestellte Fragen gewissenhaft zu beantworten.

3. Meldspflicht für ansteckende Krankheiten

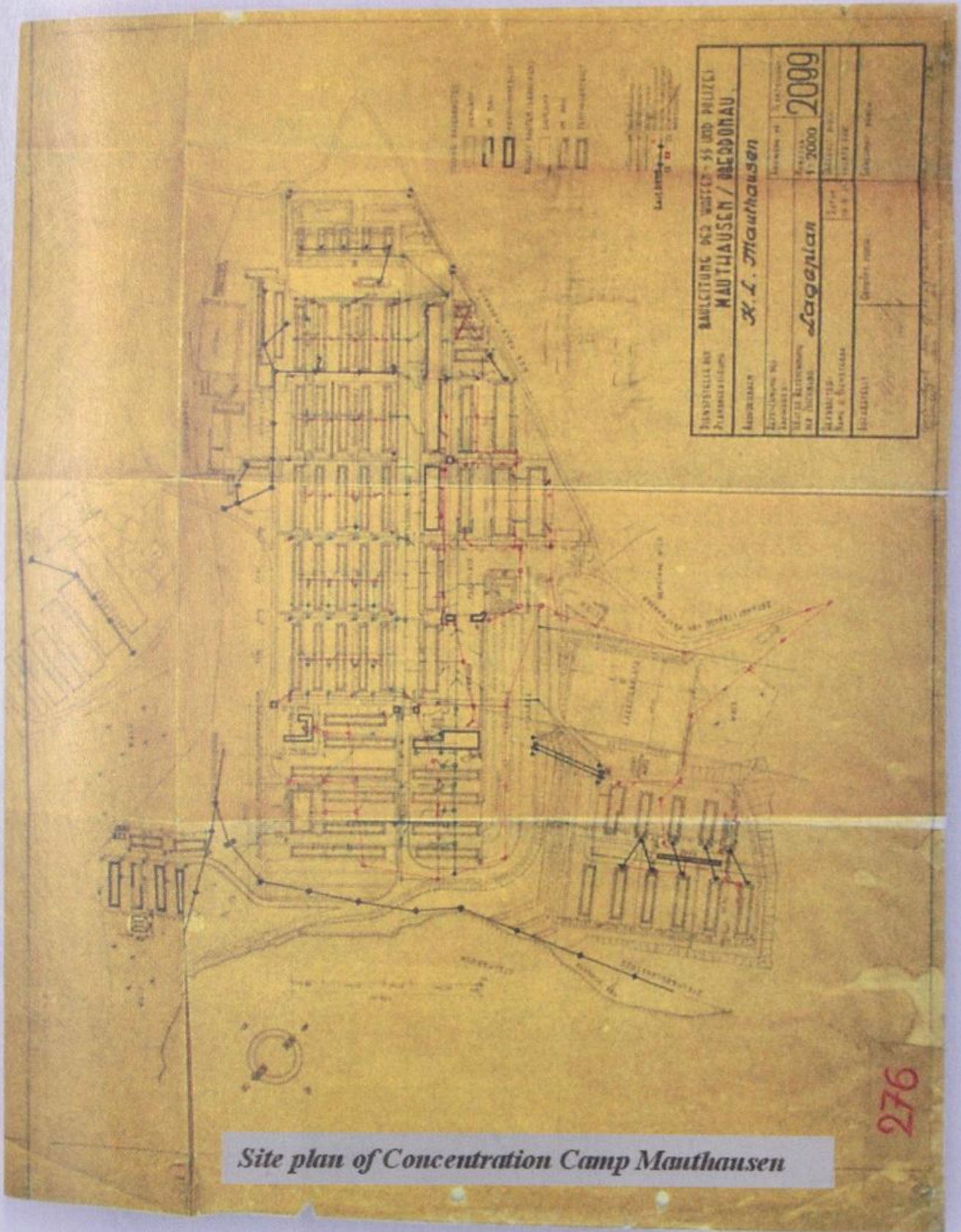
Wer mit einer ansteckenden oder übertragbaren Krankheit, oder mit Ungesiefler behaftet ist, hat bei der Einlieferung Meldung zu erstatten.

Ein Gefangenen-Feldwebel oder Korporalschaftsführer, welcher innerhalb seines Barackenbereichs Ungesiefler (Mäusen, Läuse, Pilzläuse usw.) aufkommen lässt, wird mit Arrest bestraft, ebenso wird ein Gefangener bestraft, welcher Ungesiefler einschleppt, diesen Zustand verschweigt, oder Meldung hierüber unterlässt. So Ungesiefler aufkommt, fehlt es an der erforderlichen Sauberkeit der Personen oder Stuben. Wird der oben geschilderte Zustand mit Absicht herbeigeführt, dann werden die dafür verantwortlichen Personen wegen Sabotage zur Verantwortung gezogen.

4. Zucht und Ordnung.

Ohne Rücksicht auf Herkunft, Stand und Beruf befinden sich die Gefangenen ausnahmslos in einem untergeordneten Verhältnis. Ob alt, ob jung, hat sich Jeder an militärische Zucht und Ordnung vom ersten Tage an zu gewöhnen.

Alle SS-Männer bis zum Kommandanten des Konzentra-



Site plan of Concentration Camp Mauthausen

276

5. Tracing Service Documents

Haushaltsvorstand evakuiert		Name: [redacted] Vorname: Zdzislaw		Konf.: kath.	Ost: I/3943
Beruf: ohne		geb.: 1934	in: [redacted] Kreis Lask		Lfd. Nr.: 104
Wohnort: deutsch: Hermanow, Kreis Lask		Gemeinde: deutsch:		Kreis:	
polsch:		polsch:			
Ehefrau: Vorname: [redacted]		geb.: 11.11.1903	in: [redacted] Kreis Lask		
Kinder im Haushalt	männlich:	Vorname: Eugeniusz	Alter: 16 J.		
	weiblich:	Vorname: Janina	Alter: 93 J.		
Gesamteindruck der Familie: (leichter/schwerer streichen) gut — mittel — mässig — schlecht					
Ausstellung genehmigt:		Hofkarte Nr.:	Ausgestellert am:		
Vorläufig am: 13.4.44		in:	weitergeleitet am:		
untergebracht am: X		in:	weitergeleitet am:		
am:		in:			
In Arbeit vermittelt am: 28.4.44		nach: HPF, [redacted]			
Im Gau untergebracht am:		in:			
In das Generalgouvernement ausgewiesen am:		nach:			
Politische Beurteilung: Der WE stand er nicht soweit man es bei einem neun jährigen Jungen beurteilen kann, ablehnend gegenüber. <u>Geistige Beurteilung.</u> Spricht sehr schlecht deutsch, ist aber sehr stark bemüht, seine sprachlichen Kenntnisse zu erweitern.			Verhalten im Lager: Genau wie sein Bruder gab er selten Anlass zu einem Tadel. Wenn es der Fall war, so war es nur dort eine kindliche Verspieltheit.		
Gesundheitszustand:			Rassische Beurteilung: 12 April 1944 R.u.S:II. H-2(oh)		
Schlussbeurteilung: X D. kann, wo er unter geeigneter Ernährung kommt zu einem guten deutschen Menschen gemacht werden. Da er noch sehr jung ist, verspricht er sehr viel, denn er verfügt über gute Charakter-Eigenschaften. X			Obst 7/6.44		

Index cards of the "Rasse und Siedlungshauptamt" (main office for race and settlement) Litzmannstadt. Such cards contain, in addition to comprehensive personal data, also the "political assessment" of the child, for example.

## LIST OF SILESIAN CHILDREN

16 April 1947

Name	Birthdate	Birthplace	Last known Address of parents
[REDACTED] I Barbara	[REDACTED] 1.42	Reichenbach Low. Silesia	Illegitimate Child. Father unknown. Mother: [REDACTED] Gertrud Last known address: Unknown Child came from St. Vincents- heim, Langenbilau.
[REDACTED] II Bertha	[REDACTED] 9.5.38	Breslau	Father: [REDACTED] Paul Mother: [REDACTED] Johanna Last known Address: Mar [REDACTED] b, Breslau
[REDACTED] III Regina	[REDACTED] 26.1.37	Baumersrode	Same information
[REDACTED] IV Martha	[REDACTED] 29.5.33	"	Same information
[REDACTED] V Ilse	[REDACTED] 29.5.33	"	Same information
[REDACTED] VI Charlotte	[REDACTED] 3.9.1942	Breslau	Parents: Unknown Child came from St. Vincents Home Langenbilau.
[REDACTED] VII Lucia	[REDACTED] 19.9.1930	Reichenbach	Illegitimate Child. Father: Unknown Mother: [REDACTED] Luise Last known address: c/o farmer WON [REDACTED] Mfersdorf
[REDACTED] VIII Monika	[REDACTED] 1.I.1932	Langenbilau	Father: Unknown Mother: Died in 1942 in Langenbilau AV. Child came from St. Vincents- home, Langenbilau.
[REDACTED] IX Regina	[REDACTED] 21.8.1937	Langenbilau	Father: [REDACTED] Killed during action in Russia Mother: Same information as above.
[REDACTED] X [REDACTED]	[REDACTED]	Breslau	Father: [REDACTED] Mother: [REDACTED] Margartha Last address of Mother: [REDACTED] gasse, Breslau. Last address of father: [REDACTED] bacherstr., [REDACTED]

*List of Silesian children  
who were probably of  
German nationality*

Who their parents were  
respectively where these  
resided at the end of the  
war was unknown.



### Hollerith-Index

In 1949, a registration operation of a gigantic extent was started by order of the military government, which had the objective to register all children who lived in public or private institutions, all foster children and all children who had been adopted since 1.9.1939.

The collected reports and documents were recorded by means of the Hollerith-method. A reading device, however, is not available any more, which is why the data of the punched cards had to be entered into the ITS-database.

Likewise, the available birth certificates, files and lists were registered in the Hollerith-form at that time.

The different Hollerith-cards made out on the basis of birth certificates and other child-tracing records comprise the following information:

- The cards that are visually marked with a green diagonal stripe from the bottom left to the top right and with the designation INDEX also include the letters L.R.P. "Limited Registration Plan" (referring to the three western zones).
- L.R.P.-A II as well as a yellow cross stripe on the right margin of the cards mean: adoptive child.
- L.R.P.-C and a red cross stripe on the right margin of the card mean: child from a home.
- L.R.P.-B and a blue cross stripe on the right or upper margin of the card mean: foster child.

In addition to these visual marks, each card bears a specific code number at the top on the left side that may be decoded by means of a code register.

COMMISSION PRÉPARATOIRE  
DE L'ORGANISATION INTERNATIONALE  
POUR LES REFUGIÉS

Direction de la Zone Française

SANTE, ASSISTANCE ET ENSEIGNEMENT

CHILD BRANCH

Ref: No 17/6053

PREPARATORY COMMISSION  
FOR THE INTERNATIONAL REFUGEE  
ORGANIZATION



Le Directeur de la Commission Préparatoire  
de l'Organisation Internationale pour les Réfugiés  
Zone Française d'Occupation en Allemagne

Monsieur le Directeur  
de l'INTERNATIONAL TRACING SERVICE  
U. S. ARMY DISTRICT - BRUNNEN  
APO 154 - B. G. ARMY

565

OBJET : RECHERCHES CONCERNANT LES ENFANTS CONFIES PAR LE GOUVERNEMENT A DES  
FAMILLES ALLEMANDES EN ZONE FRANÇAISE D'OCCUPATION.

Je vous indique ci-dessous la liste des enfants confiés par le  
Lebensborn à des familles allemandes localisées en Zone Française d'Occu-  
pation et qui nous ont été signalés jusqu'à présent, avec des renseignements  
pour chacun d'eux.

Vous voudrez bien me dire si vous désirez avoir des renseignements  
complémentaires, en cas de ces enfants ne vous servant pas d'autre.

1. - née le 21.3.1930, qui se trouvait dans la famille [redacted]  
à Rivecourt (Sarre) ; nationalité polonaise -  
a été rapatriée en Janvier 1946.

2. - née le 26.7.1930, nationalité polonaise - qui se trouve  
dans la famille allemande [redacted] à Niefontschach,  
près de Remerod (Obermoselle),  
Orpheline de père et de mère, ayant toujours vécu en or-  
phelinat ; elle attend le rapatriement en France.

3. (en prison [redacted]), née le 2.3.1931 - de nationalité polonaise  
- qui se trouve dans la famille [redacted] Spohnlein,  
près de Bad-Kreuznach - rapatriée en 1946.

4. (en prison [redacted]), née le 2.3.1931, de na-  
tionalité polonaise - qui se trouvait précédemment dans la  
famille [redacted] - Weiburg 1/2 ; rapatriée en Juin 1946.

5. - née le 26.3.1933, de nationalité polonaise - qui se trouve  
encore actuellement dans la famille [redacted]  
Gollmes-Horshiege ; une enquête est en cours.

2/1948 9/1/48 2/1/48 8/1/48 9/1/48

.../...

Reports concerning the tracing of  
children who had been entrusted  
to the care of German families in  
the French Occupation Zone by  
the "Lebensborn"

018002

Stadtjugendamt Augsburg. *017*

1.)

Verzeichnis der Fragebogen für die Registrierung aller Pflegekinder

Name	Geburtsdatum
1. [redacted] Carl	11.6.46 ✓
2. [redacted] Anita	31.5.44 ✓
3. [redacted] Bela Katharina	3.2.36 ✓
4. [redacted] Alfred Josef	4.11.36 ✓
5. [redacted] [redacted]	8.4.39 ✓
6. [redacted] [redacted]	14.1.38 ✓
7. [redacted] [redacted]	22.9.37 ✓
8. [redacted] [redacted]	9.8.37 ✓
9. [redacted] [redacted]	1.1.37 ✓



**STADTVERWALTUNG**  
**AUGSBURG** *017*  
**STADTJUGENDAMT**  
**AMTVERMUNDENSCHAFT** 509

Ref: Ortsverh. 324 - Fernverh. 4891 - Nebenamt  
Baustr. Stadtplatz Augsburg Nr. 1752 - Postfach 11 München 7034

An das  
Bayerische Landesjugendamt  
**München**  
Hohebeinstraße 11

Ihre Zeichen: \_\_\_\_\_ Ihre Nachricht vom: \_\_\_\_\_  
Unser Zeichen: **AUGSBURG**  
J/A 17. Mai 1949

Anglegenheit: /Suche nach Kindern der Vereinten Nationen.

Im Vollzug der Entschliessung vom 5.4.1949 Nr. 6737/12 übermitteln wir in der Anlage 533 Fragebogen nebst eigenem Namensverzeichnis.

*Summan*

(Ammann)  
Stadtamtmann

Staatsministerium des Innern  
empf.: 23. Mai 1949  
Nr.: *zu 6737/12*  
Beil.: *- 884 -*

*25*

1. [redacted] [redacted]	10.7.44 ✓
2. [redacted] Horst	6.11.42 ✓
3. [redacted] Irene	27.10.47 ✓
4. [redacted] Jürgen Dwight	12.1.45 ✓
5. [redacted] [redacted]	3.8.36 ✓
6. [redacted] [redacted]	31.1.36 ✓
7. [redacted] Angelika	1.5.37 ✓
8. [redacted] [redacted]	1.5.37 ✓
9. [redacted] [redacted]	6.9.36 ✓
10. [redacted] [redacted]	24.11.36 ✓

Reports on foster children

Kindertafel  
Standesamt

INTERNATIONAL ORGANIZATION

**I.T.S.**  
CHILD SEARCH

**IRO**

**CASE COVER SHEET**

Surname [REDACTED]

Given or christian names [REDACTED]

Other names used [REDACTED]

Nationality [REDACTED] Birthdate [REDACTED] Birthplace [REDACTED]

Lists on which name appears [REDACTED]

Missing child

Located child

Registered child

Relatives located

Checked with children's index

Card entered into index

Date case received [REDACTED]

**Action of Correspondence unit**

	Date sent out	Initials
Letter for documents and reports letter 2	28.3.47	
Letter to Stenlund and Libick	11.5.47	
Letter to Stenlund and Libick	18.5.47	
Letter to Stenlund and Libick	29.8.51	

**IDENTICAL**

**CASE REVIEWED**

**NOT IDENTICAL**

Summarised by **N.F. Dahn 13.10**

*ITS und IRO-Akten zusammengelegt 23.5*

Statistically Recorded

**Child's file**  
Refers to a Norwegian "Lebensborn"-child in this case. The file (58 sheets) contains exclusively correspondence of the tracing service from the post-war time.



Lebensborn e. V.

Hauptabteilung A

München 1, den 13. Mai 1942  
Gepostamt  
Gepostamt-Str. 11  
Telefon 13114 13Herr  
Herr

Lango, 5. Mai 1942.

Lango / Lippe  
Kuhgraben 53

An

Lebensborn e. V.

MünchenStr. Aufnahme eines Pflegekindes.

Sehr geehrter Herr Edelmann!

In den Anlagen überreiche ich Ihnen das Bild meiner Frau. Es stammt aus den ersten Tagen nach dem Tode unserer Ursel und zeigt recht verhärtete Züge. Meine ist sonst ein recht fröhlicher Mensch. Ausserdem füge ich noch 2 Urkunden bei über die Heirat der Grosseltern meiner Frau. Ich bitte Sie freundlich, die Daten doch der Stammtafel meiner Frau einfügen zu wollen. Damit wären wohl alle Angaben über die beiderseitige Abstammung vollständig.

Ich darf Sie nun nochmals herzlich bitten, die Angelegenheit soweit wie möglich zu beschleunigen, wir sehnen uns so sehr, neues Leben in unser nun so stilles Haus zu bekommen. Ich würde mich freuen, recht bald von Ihnen zu hören.

*Child's file*

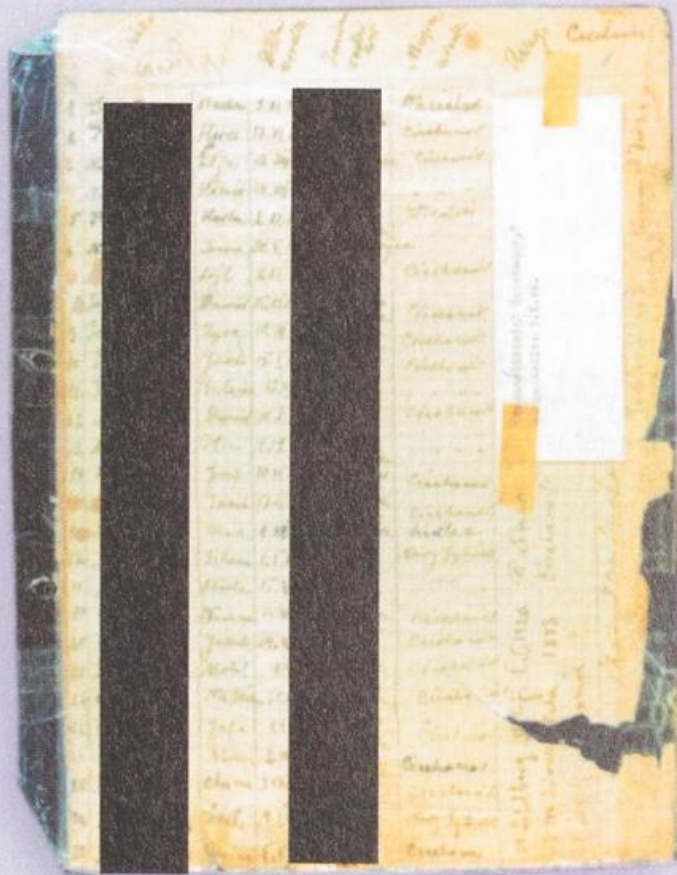
concerning a Polish "Lebensborn"-child. The largest part of the correspondence (54 sheets) comes from the wartime and refers to the adoption of the child in 1942.

Hittler!

19 - Post der Deutschen Reichs E. G. Niederlassung München

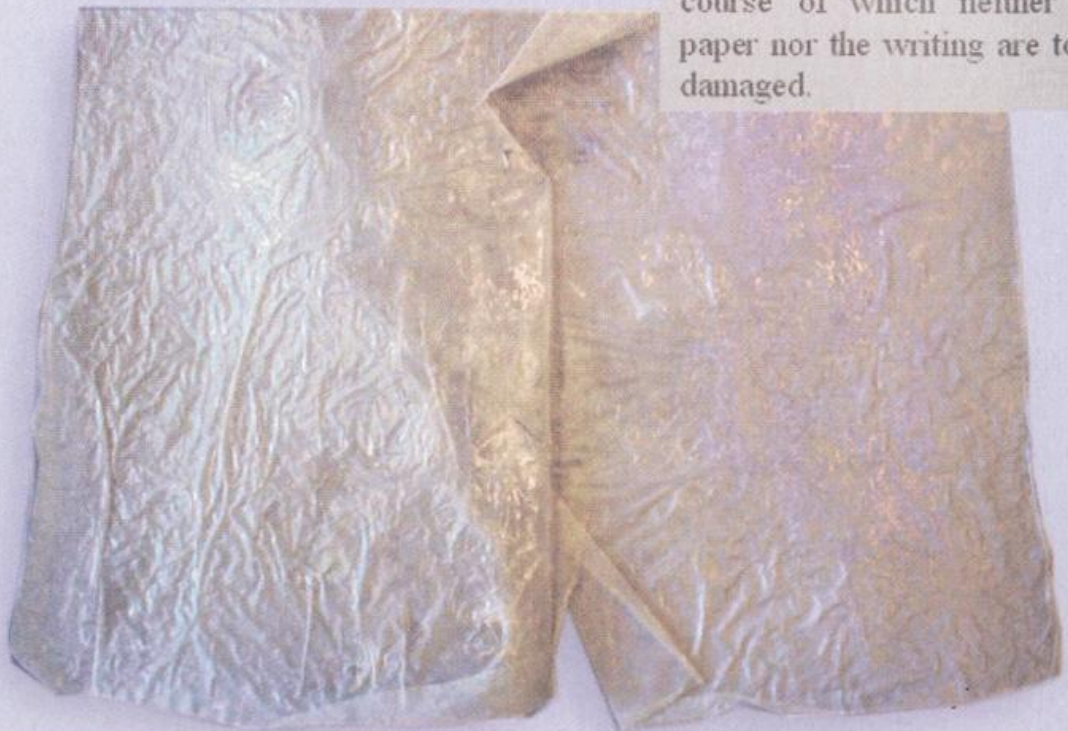
Vollständigkeits: Lebensborn e. V. Hauptabteilung München Nr. 10564

## 6. Restoration Demand



### *Plastified record*

Restoration measure that was taken in order to counteract the disintegration (brittleness) of the paper.

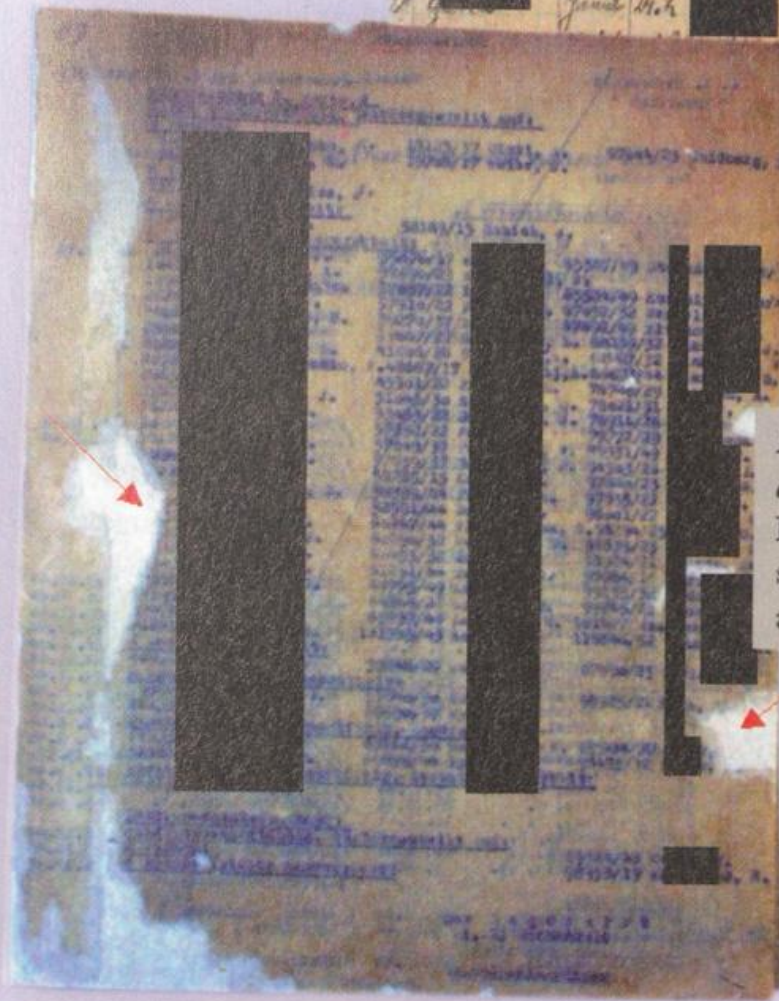


### *Lamination*

In order to be able to deacidify the documents, they have to be delaminated in a costly and lengthy procedure, in the course of which neither the paper nor the writing are to be damaged.

	Handwritten Name	Handwritten Date	Handwritten Location/Notes
1	Andreas	2.11.17	Marialud
2	Hans	11.11.17	Ciechanow
3	Eliza	12.11.17	Ciechanow
4	Karin	18.11.17	" "
5	Koch	2.11.17	Wiedem
6	Josua	26.11.17	Wiedem
7	Leif	28.11.17	Ciechanow
8	David	12.12.17	Ciechanow
9	Kyja	19.12.17	Ciechanow
10	Jacob	15.1.18	Ciechanow
11	Silvana	12.1.18	" " "
12	David	18.1.18	Ciechanow
13	Hen	7.2.18	" " "
14	Josef	10.2.18	Ciechanow
15	Jacob	17.2.18	Ciechanow
16	Cher	1.3.18	Siedler
17	Silvana	1.3.18	Vary Sybil
18	Maria	15.3.18	" " "
19	Wach	15.3.18	Ciechanow
20	Jacob	21.3.18	Ciechanow

(Manuscript) "Ciechanow"  
- nach 1811: 3.4.18.



**Restored and conserved documents**  
Delaminated, deacidified and stabilized with acid-free paper after the paper-splitting.